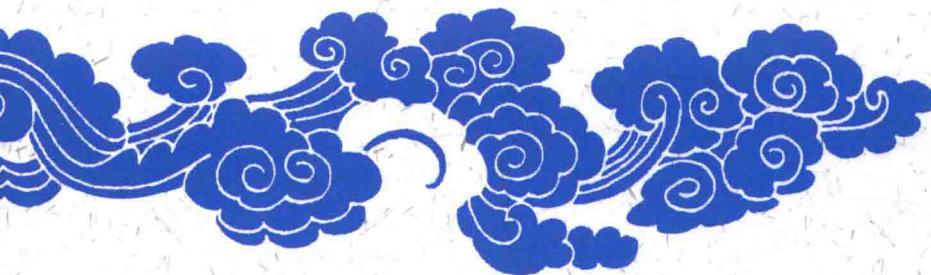




曹魏文化读本

CAOWEI WENHUA DUBEN



王海升 张兰花 编著



鄂州大学出版社



曹魏文化读本

CAOWEI WENHUA DUBEN



王海升 张兰花 编著



郑州大学出版社

郑州

图书在版编目(CIP)数据

曹魏文化读本/王海升,张兰花编著. —郑州:郑州大学出版社,
2015.9

ISBN 978-7-5645-2557-6

I . ①曹… II . ①王…②张… III. ①文化史-魏国
IV. ①K236.1

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 226609 号

郑州大学出版社出版发行

郑州市大学路 40 号

邮政编码:450052

出版人:张功员

发行部电话:0371-66966070

全国新华书店经销

洛阳市和众印刷有限公司印制

开本:710 mm×1 010 mm 1/16

印张:16.25

字数:282 千字

版次:2015 年 9 月第 1 版

印次:2015 年 9 月第 1 次印刷

书号:ISBN 978-7-5645-2557-6 定价:33.00 元

本书如有印装质量问题,由本社负责调换

前言

什么是曹魏文化？尽管学界对此有不同看法，但是我们认为，曹魏文化就是以曹操为建立曹魏政权而征战四方、平定天下为始，以曹魏政权覆亡为终，在这一历史时期内曹魏集团所创造的物质文化与精神文化的总和。在三国文化之中，与刘蜀文化、孙吴文化相比较而言，曹魏文化具有高度的解放性、鲜明的创新性、完全的开放性与文武的兼备性等鲜明特性。

曹操是三国曹魏政权的缔造者，也是曹魏文化的主创者，东汉末年杰出的政治家、军事家、文学家。他“奉天子以令不臣”，对内灭袁绍、讨袁术、斩吕布、伐刘表、征马超、击韩遂等割据势力，对外降匈奴、服乌桓、战鲜卑等，统一中国北方；还推行屯田，兴修水利，实行盐铁官卖制度，为曹魏立国奠定了基础。对此，陈寿在《三国志》中给予曹操很高的评价：“汉末，天下大乱，雄豪并起，而袁绍虎视四州，强盛莫敌。太祖运筹演谋，鞭挞宇内，揽申、商之法术，该韩、白之奇策，官方授材，各因其器，矫情任算，不念旧恶，终能总御皇机，克成洪业者，惟其明略最优也。抑可谓非常之人，超世之杰矣。”一个严肃的历史学家如此评说，哪有后来《三国演义》的“奸臣”之说？哪有某些戏剧中的“白脸”之人？

不但如此，曹操还对文学、书法、音乐、军事理论，甚至养生等都有深湛的造诣。文学上，除创作诸如《短歌行》等脍炙人口的诗歌外，还表现在他对建安文学建设性作用上。建安文学能够在长期战乱、社会残破的背景下得以勃兴，同他的重视和推动是分不开的。刘勰在论述建安文学繁荣原因时，就曾指出“魏武以相王之尊，雅爱诗章”（《文心雕龙·时序》）。事实上，建安时期的主要作家，无不同他有密切关系：曹丕、曹植是他的儿子，“七子”及蔡琰等，也都托庇于他的荫护。可以说，“邺下文人集团”就是在他提供的物质条件的基础上形成的；而他们的创作，也是在他的倡导影响下进行的。

为了使广大读者能够对曹魏文化有一个全面而概括的了解，我们编著了《曹魏文化读本》。《曹魏文化读本》从《三国志》及“三曹”、建安七子等的诗文中选取有关人物、论述、故事、诗句等412则，分上、下两编52个小类，上编偏重修身、齐家方面，下编偏重治国、平天下方面。

全书以故事为主体，以文本为载体，以诗歌为补充，以历史为镜鉴，全面

梳理了曹魏时期政治、经济、军事、教育、文化等概况，但愿读者朋友们能从曹魏文化的读本中汲取思想和艺术的养料，从而达到启迪智慧、开阔眼界、提高文化素养和自身修养的目的。

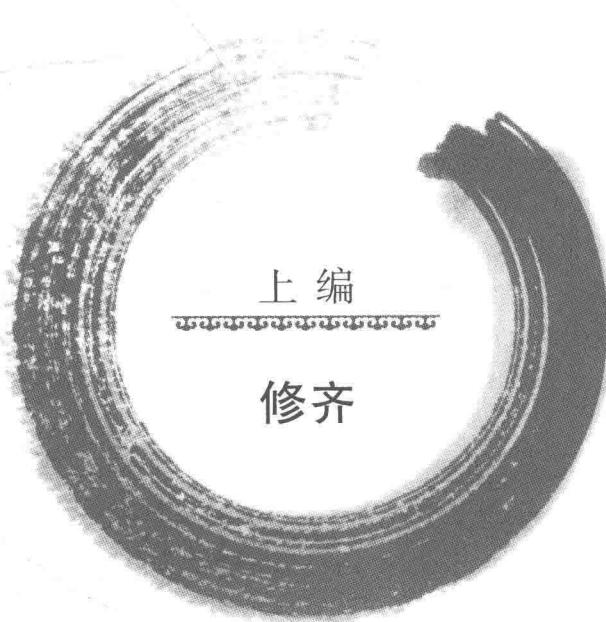
目 录

上编 修齐

志向第一	1
惜时第二	9
好学第三	11
择主第四	16
修身第五	19
孝行第六	22
清廉第七	24
节俭第八	27
正气第九	32
勇敢第十	33
忠诚第十一	36
敢谏第十二	43
度量第十三	50
礼让第十四	52
奉法第十五	54
自律第十六	56
自守第十七	58
养生第十八	62
家教第十九	64
早慧第二十	71
贤惠第二十一	75
通脱第二十二	82
虚荣第二十三	84
政治第二十四	85

下编 治平

非常第二十五.....	100
决策第二十六.....	102
经济第二十七.....	105
军事第二十八.....	112
法律第二十九.....	129
教育第三十.....	132
文化第三十一.....	141
文学第三十二.....	147
音乐第三十三.....	152
科技第三十四.....	154
宗教第三十五.....	155
医药第三十六.....	158
丧葬第三十七.....	162
爱民第三十八.....	167
为官第三十九.....	174
求言第四十.....	182
求贤第四十一.....	184
举贤第四十二.....	189
爱才第四十三.....	195
知人第四十四.....	197
用人第四十五.....	210
教人第四十六.....	222
防人第四十七.....	225
救人第四十八.....	227
君臣第四十九.....	230
考课第五十.....	238
赏罚第五十一.....	243
赈灾第五十二.....	251
后记	252



上 编

修 齐

志向第一

1·1 公(建安十五年)十二月己亥,令曰:“孤始举孝廉^①,年少……欲为一郡守^②,好作政教以建立名誉,使世士明知之……然不能得如意。后征为都尉^③,迁典军校尉^④,意遂更欲为国家讨贼立功,欲望封侯作征西将军,然后题墓道言‘汉故征西将军曹侯之墓’,此其志也。”

【译文】 建安十五年十二月己亥,曹操下令说:“我刚举孝廉之时,年纪很轻……打算做一郡太守,做好地方政教以树立名誉,使世人都知道我……然而这个愿望未能实现。后来被征召为都尉,又升为典军校尉,就改变主意想为国家讨贼立功,希望能够被封侯做征西将军,死后在墓道前的石碑上刻‘汉故征西将军曹侯之墓’,这即是我当时的志愿。”

【题解】 选自《三国志》卷一《魏书·武帝纪》裴注引《魏武故事》

【注释】 ①孝廉:汉武帝时设立的察举考试的科目。孝,孝悌之人。廉,清廉之士。后合称“孝廉”。郡国满二十万户每年推举孝廉一人,由朝廷任命官职。汉灵帝熹平三年(174年),曹操二十岁时,被举为孝廉。②郡守:郡太守,是一个郡的行政长官。③征:朝廷征召。都尉:掌管一郡军事的武官。④迁:升迁。典军校尉:武官名,汉灵帝中平五年(188年),东汉政府建立西园新军,设立八校尉,典军校尉是其中之一。

1·2 老骥伏枥^①,志在千里;烈士^②暮年,壮心不已。

【译文】 千里老马即使伏在棚中,仍想驰骋千里关山;有抱负之人即使到了晚年,雄心壮志依然丝毫不减。

【题解】 选自《曹操集·步出夏门行·龟虽寿》

【注释】 ①骥(jì):千里马。枥:马棚。②烈士:指有雄心壮志的人。

1·3 水土不平,奸宄^①未静,臣常愧辱,忧为国累。臣无智勇,以助万一,夙夜^②慚惧,若集水火,未知何地,可以殒越^③。

【译文】 水土未能治理,叛乱尚未肃清,我常常感到惭愧和耻辱,忧虑给国家带来损失。我没有智谋和勇力,为国家贡献微劳,日夜惭愧、畏惧,就像在水火之中一样,真不知道在何地可以为国献身。

【题解】 选自《曹操集·让还司空印绶表》

【注释】 ①奸宄(guǐ):犯法作乱。由外而起叫奸,由内而起叫宄。

②夙(sù)夜:日夜。③殒(yǔn)越:颠坠,这里引申为死亡。

1·4 吕虔字子恪，任城^①人也。……太祖令曰：“夫有其志，必成其事，盖烈士之所徇^②也。卿在郡以来，禽奸讨暴，百姓获安，躬蹈矢石，所征辄克。昔寇恂立名于汝、颍^③，耿弇建策于青、兗^④，古今一也。”

【译文】 吕虔字子恪，任城县人。……曹操下令说：“有其志，必定成就其事，这大概是为事业献身之人所追求的。您在泰山郡以来，捉拿奸人、讨伐强暴，百姓获得安定，您亲自冒着箭石（出战），所去征伐总是获得胜利。从前寇恂在汝南、颍川树立名声，耿弇在青州、兗州提出奇策，古今都是一样的。”

【题解】 选自《三国志》卷十八《魏书·吕虔传》

【注释】 ①任城：县名，在今山东济宁南。②徇（xùn）：通“殉”，为维护某种事物或追求某种理想而牺牲自己的生命。《史记》：“贪夫徇财，烈士徇名。”徇名，即为名节而牺牲。③寇恂：人名，字子翼，东汉光武帝刘秀的功臣。刘秀占有河内，任他为太守。他重视发展生产，为刘秀输送军粮。后历任颍川、汝南太守，封雍奴侯。汝、颍：指汝南郡与颍川郡。④耿弇（yǎn）：人名，字伯昭，东汉光武帝刘秀的功臣。更始政权时，率兵归光武帝刘秀，在青、兗多次建议夺取战略要地邯郸，并平定齐地，被封为建德大将军。青、兗：指青州与兗州。

1·5 太子（曹丕）又与质^①书曰：“……少壮真当努力，年一过往，何可攀援？古人思秉^②烛夜游，良有以^③也。”

【译文】 曹丕又给吴质写信说：“……年轻人真应当努力，（如果不努力）年纪一大，何以自立？古人想秉烛夜游，这是很有道理的。”

【题解】 选自《三国志》卷二十一《魏书·王粲传》裴注引《魏略》

【注释】 ①质：人名，即吴质，字季重。②秉（bǐng）：拿着。③良：很。以：原因。

1·6 （帝）与素所敬者大理王朗书曰：“生有七尺之形，死唯一棺之土，唯立德扬名，可以不朽，其次莫如著篇籍^①。”

【译文】 （曹丕）曾给向来尊敬的大理王朗写信说：“生前有七尺之躯，死后只留一棺之土，只有建立道德名誉，可以不朽，其次莫如著作文章。”

【题解】 选自《三国志》卷二《魏书·文帝纪》裴注引《魏书》

【注释】 ①篇籍：文章。

1·7 任城威王彰^①，字子文。……太祖^②尝问诸子所好，使各言其志。彰曰：“好为将。”太祖曰：“为将奈何？”对曰：“被坚执

锐，临难不顾，为士卒先；赏必行，罚必信。”

【译文】任城威王曹彰，字子文。……曹操曾经问儿子们的爱好，让他们各自谈谈自己的志愿。曹彰回答：“喜欢当将军。”曹操又问：“做将军干什么呢？”曹彰回答：“穿着坚固的铠甲，拿着锐利的武器，遇上危险毫不顾及，做士兵的榜样；有功者一定奖赏，有过者一定处罚。”

【题解】选自《三国志》卷十九《魏书·任城陈萧王传》

【注释】①彰：即曹彰，曹操第三子。②太祖：曹操生前没有做过皇帝。黄初元年（220年），其子曹丕代汉称帝，建立魏国，追尊他为武皇帝。后来，其孙明帝曹睿又定他的庙号为太祖。

1·8 苟攸字公达，彧从子也。……攸曰：“天下方有事，而刘表^①坐保江、汉之间，其无四方志^②可知矣。”

【译文】荀攸字公达，是荀彧的侄子。……荀攸曾对曹操说：“天下正当多事之秋，而刘表却坐守长江、汉水一带，他并无平定四方之志是可想而知的。”

【题解】选自《三国志》卷十《魏书·荀攸传》

【注释】①刘表：人名，字景升，三国群雄之一。②四方志：志在四方，借喻成就大事业的志向。

1·9 陈登者，字元龙，在广陵有威名。又掎角^①吕布有功，加伏波将军^②，年三十九卒。后许汜与刘备并在荆州牧^③刘表坐，表与备共论天下人，汜曰：“陈元龙湖海之士^④，豪气不除。”备谓表曰：“许君论是非？”表曰：“欲言非，此君为善士，不宜虚言；欲言是，元龙名重天下。”备问汜：“君言豪，宁有事邪？”汜曰：“昔遭乱过下邳，见元龙。元龙无客主之意，久不相与语，自上大床卧，使客卧下床。”备曰：“君有国士^⑤之名，今天下大乱，帝主失所，望君忧国忘家，有救世之意，而君求田问舍^⑥，言无可采，是元龙所讳^⑦也，何缘当与君语？如小人，欲卧百尺楼上，卧君于地，何但上下床之间邪？”表大笑。备因言曰：“若元龙文武胆志，当求之于古耳，造次^⑧难得比也。”

【译文】陈登，字元龙，在广陵一带很有名气。又因牵制吕布有功，加封伏波将军，三十九岁时便去世了。后来许汜和刘备同在荆州牧刘表那里做客，刘表和刘备一起评论天下豪杰，许汜说：“陈元龙是意气豪放之人，粗豪的习气尚未除去。”刘备问刘表说：“许汜的说法对不对？”刘表说：“如果说

不对，许汜是善良之人，不会讲假话；如果说对呢，陈元龙确实名重天下。”刘备问许汜说：“您说陈元龙粗豪，有事实根据吗？”许汜说：“从前遭兵乱时我经过下邳，拜访陈元龙。他没有待客的诚意，见面很久也不跟我说话，自己上大床睡觉，却让客人睡在下床上。”刘备说：“您有国士的名声，现在天下大乱，帝王流离失所，希望您忧国忘家，胸怀拯救时局之意，但您却专意于购置田产房舍，说话毫无可采纳之处，这正是陈元龙所忌讳的，他如何会和您谈呢？若是我，我会独自卧在百尺高楼上，而让您睡地下，哪里只是上下床的间隔呢？”刘表听了大笑。刘备又趁机说：“像陈元龙这样文武双全有胆识、有志气之人，只能到古人当中去找，仓促之间实在想不起可以与之媲美的合适人选。”

【题解】选自《三国志》卷七《魏书·陈登传》

【注释】①掎(jǐ)角：牵制。②伏波将军：将军名号之一，汉武帝时始置。③荆州：州名。刘表任荆州牧时治所在襄阳县（今湖北襄阳）。④湖海之士：意气豪放的人。⑤国士：国中名士。⑥求田问舍：指专经营家产而无远大志向。⑦讳：禁忌。⑧造次：仓促，匆忙。

1·10 凉茂字伯方，山阳昌邑^①人也。少好学，论议常据经典，以处是非。……（公孙）度谓茂及诸将曰：“闻曹公远征，邺^②无守备，今吾欲以步卒三万，骑万匹，直指邺，谁能御之？”……茂答曰：“比者^③海内大乱，社稷^④将倾，将军拥十万之众，安坐而观成败，夫为人臣者，固若是邪！”

【译文】凉茂字伯方，山阳郡昌邑县人。少年时喜好学习，谈论事情常常引经据典，以此判断是非。……公孙度对凉茂及众将领说：“听说曹公远征，邺城没有防守，现在我想要用步兵三万，骑兵一万，径直攻打邺城，谁能够抵挡得住呢？”……凉茂回答说：“近来海内大乱，国家将要灭亡，将军拥有十万兵力，居然安闲地坐观胜败，作为臣下，难道应该这样吗！”

【题解】选自《三国志》卷十一《魏书·凉茂传》

【注释】①山阳：郡名，治所在昌邑（今山东金乡西北）。昌邑：县名。②邺：都邑名，在今河北临漳西南。东汉末先后为冀州、相州治所。建安十八年（213年），曹操为魏王，定都于此。后为曹魏五都之一。③比者：近来。④社稷：土神和谷神。古代常用作国家的代称。

1·11 邴原字根矩，北海朱虚^①人也。少与管宁^②俱以操尚称，州府辟命皆不就。……原曰：“……人各有志，所规^③不同，故乃有登山而采玉者，有入海而采珠者，岂可谓登山者不知海之深，入

海者不知山之高哉！”

【译文】 郎原字根矩，北海国朱虚县人。年轻时与管宁都以节操高尚著称，州府征召他们，都不去就职。……郎原说：“……人各有志，人生谋划各有不同，所以有上山采玉的人，有下海采珠的人，怎么能说上山之人不知海的深度，下海之人不知山的高度呢！”

【题解】 选自《三国志》卷十一《魏书·郎原传》及裴注引《原别传》

【注释】 ①朱虚：县名，在今山东临朐东南。②管宁：人名，字幼安。③规：谋划。

1·12 邓艾字士载，义阳棘阳^①人也。少孤^②，太祖破荆州，徙汝南^③，为农民养犊。年十二，随母至颍川^④，读故太丘^⑤长陈寔碑文，言“文为世范，行为士则^⑥”，艾遂自名范，字士则。后宗族有与同者，故改焉。

【译文】 邓艾字士载，义阳郡棘阳县人。从小丧父，曹操攻破荆州后，邓艾迁家到汝南郡，替当地农民养牛。十二岁时，邓艾随母亲到颍川郡，读已故太丘县长陈寔的碑文，上有“文辞为世人之典范，品行为士人之准则”的称颂，邓艾为此给自己改名为“范”，字士则。后因宗族中有人名字与此相同，所以又改了回来。

【题解】 选自《三国志》卷二十八《魏书·邓艾传》

【注释】 ①义阳：郡名，治所在安昌县（今河北枣阳南）。棘阳：县名，在今河南南阳南。②孤：幼而无父谓孤。③汝南：郡名，治所在新息县（今河南息县）。④颍川：郡名。因颍水而得名，治所在阳翟县（今河南禹州）。⑤太丘：县名，在今河南永城西北。⑥士则：士大夫做人处世的准则。

1·13 崔林字德儒，清河东武城^①人也。……文帝践阼，拜尚书^②，出为幽州^③刺史。北中郎将吴质^④统河北军事，涿郡^⑤太守王雄谓林别驾曰：“吴中郎将，上所亲重，国之贵臣也。仗节^⑥统事，州郡莫不奉笺致敬，而崔使君^⑦初不与相闻。若以边塞不修斩卿，使君宁能护卿邪？”别驾具以白林，林曰：“刺史视去此州如脱屣^⑧，宁当相累邪？此州与胡虏^⑨接，宜镇之以静，扰之则动其逆心，特^⑩为国家生北顾忧，以此为寄。”在官一期，寇窃寝息^⑪；犹以不事上司，左迁河间^⑫太守，清论^⑬多为林怨也。

【译文】 崔林字德儒，清河国东武城县人。……文帝曹丕受禅登极，崔林被任命为尚书，后调出京城任幽州刺史。北中郎将吴质统领黄河以北军

事，涿郡太守王雄对崔林的别驾说：“吴中郎将，是皇上亲近看重之人，是国家的显贵大臣。持皇帝符节统领军事，州郡官吏无不写信向他致敬，但是崔刺史从来不和他往来。如果吴质以边塞没治理好为理由杀掉您，崔刺史又怎能保护您呢？”别驾把这些话都告诉了崔林，崔林说：“我把丢掉幽州刺史这个职位看得如同脱掉鞋子一样，难道会牵累你吗？此州与北方匈奴等族的统治地接壤，应该用清静的政策加以镇守，侵扰他们就会触动他们的反叛之心，那就只会使北方成为国家的后顾之忧，我只系心在此。”在崔林的任期之内，外族侵犯骚扰皆停息；但崔林仍因不会奉迎上司，被降职为河间郡太守，公正的舆论都替他鸣不平。

【题解】 选自《三国志》卷二十四《魏书·崔林传》

【注释】 ①清河：初为郡名。建初七年（82年）改为清河国，治所迁至甘陵（今山东高唐县），后又经屡次更改为郡或国。东武城：县名，在今河北故城北。②尚书：官名。始为少府属官，居宫内负责诏令文书的传达、宣布与保管。东汉初，诸曹尚书与尚书令、仆射、丞、郎组成尚书台，职权在三公之上。魏晋后，尚书台变为尚书省，成为执行政务的中央机关。③幽州：州名，汉所在蓟县（今北京）。④中郎将：官名。初为轮流宿卫皇帝、出充车骑的近侍官的统领，隶属光禄勋。东汉末出现了东、西、南、北等杂中郎将，均为分管各类事务的军官。吴质：人名，文帝曹丕的亲信。⑤涿郡：郡名，治所在涿县（今河北涿州）。⑥仗节：犹言持节。节，皇帝符节。持节表示身负王命。魏晋以后，实为地方长官的加号，加仗节号的有一定的专杀大权。仗节分使持节、持节、假节等号。加使持节者有权处死二千石以下官员；加持节者有权处死无官位的人；加假节者有权处死违犯军令的人。⑦使君：汉代对刺史的称呼，汉后有时对州郡长官都尊称使君。⑧屣（xǐ）：鞋。⑨胡虏：古代对北方匈奴等少数民族的蔑称。⑩特：只。⑪寝息：止息，停息。⑫左迁：降职。河间：郡名，治所在乐成（今河北献县东南）。⑬清论：公正的评论、舆论。

1·14 今清时，但当尽忠于国，效力王事，虽私结好于他人，用千匹绢，万石谷，犹无益也。

【译文】 现在是政治清明之时，只应当为国家尽忠，替朝廷出力，即使用千匹绢、万石谷私下去结交一些人，还是不会有什益处的。

【题解】 选自《曹操集·清时令》

惜时第二

2·1 对酒当^①歌，人生几何！譬如朝露^②，去日^③苦多。

【译文】对着酒宴当唱歌，人生岁月啊有几何！譬如那早晨的露水，时光啊苦于逝去太多。

【题解】选自《曹操集·短歌行》

【注释】①当：与“对”同义。“当歌”就是“当着歌”。一说是“应当”的意思。②朝露：朝露容易消失，比喻人生的短促。③去日：过去的岁月。

2·2 神龟^①虽寿，犹有^②竟时；腾蛇^③乘雾，终为土灰。

【译文】神龟尽管长寿，尚有死亡之时；腾蛇虽能驾雾，终究化为土灰。

【题解】选自《曹操集·步出夏门行·龟虽寿》

【注释】①神龟：古代用龟甲占卜吉凶，所以人们把龟看成神奇的动物。《庄子·秋水》：“吾闻楚有神龟，死已三千岁矣。”②竟：终结，这里指死亡。③腾蛇：传说中一种兴云驾雾而飞的蛇。《韩非子·难势》：“飞龙乘云，腾蛇游雾。”

2·3 天地何长久！人道居^①之短。……壮盛智慧，殊不再来。爰时进趣，将以惠谁？

【译文】天地多么久远！人生实在短暂。……盛壮年华和智慧，永远不会返回。珍惜光阴图进取，将对谁施加恩惠？

【题解】选自《曹操集·秋胡行》

【注释】①人道：人生。居：停留。

2·4 河水尽^①，不东流。

【译文】河水有时尽，不复向东流。

【题解】选自《曹操集·气出唱》

【注释】①河水尽：以黄河枯竭，暗喻人寿终有结束。

2·5 厥初生^①，造化之陶^②物，莫不有终期。莫不有终期。圣贤不能免，何为怀此忧^③？……陶陶^④谁能度？君子以弗^⑤忧。年之暮奈何，时过时来微^⑥。

【译文】开天辟地，造化的生物，都有终结的时候。都有终结的时候。圣贤也不能避免，何必为此而担忧呢？……亘古以来的漫长岁月啊，谁能永世长留？所以心胸开朗之人，决不为死而担忧。人老白头有什么办法啊，盛年已过，应该珍惜今后无多的春秋。

【题解】选自《曹操集·精列》

【注释】①厥初生：指有生物之初。厥(jué)，其，这里代指一切生物。
②造化：天地自然。陶：本指匠人制作陶器，这里用作动词，创造、化育的意思。
③何为：为何，即为什么。此忧：为死担忧。④陶陶：长的意思。《楚辞》：“冬夜兮陶陶。”这里指已往漫长的岁月。
⑤君子：指心胸开朗、有见识的人。弗：不。⑥“年之”二句：意思是年华已逝，来日无多，应该珍惜剩下的时光，完成未竟之业。微，少。